

## 374

Undervisningsministeriet. København, den 14. Februar 1920.

Saaledes som den fremtidige Ordning af Skolevæsenet i de slesvigske Landomraader tænkes gennemført, vil det være nødvendigt, at der til Brug i de Skoler eller Skoleafdelinger, der skal have tysk Undervisningssprog, tilvejebringes nogle nye Lærebøger paa det tyske Sprog, navnlig i Danmarkshistorie, men ogsaa i Verdenshistorie og Geografi, og eventuelt nogle nye tyske Læsebøger, idet de forhaandenværende tyske Undervisningsmidler paa disse Omraader efter de ændrede statslige Forhold ikke egner sig til Anvendelse, i hvert Fald ikke uden en nærmere Bearbejdelse. Man vil dels kunne gaa den Vej at foranstalte Oversættelser af en eller flere af vore bedste danske Skolebøger, eventuelt i Forbindelse med en Omarbejdelse af disse, dels søge fremskaffet nye for den heromtalte Undervisning bestemte Bøger.

Da der imidlertid kun kan paaregnes en meget begrænset Afsætning af disse Bøger, vil det for Sagens Gennemførelse være nødvendigt, at der ydes Tilskud til Dækning af Udgifterne ved Bøgernes Oversættelse eller Omarbejdelse og Udgivelse, og man maa derfor anse det for meget ønskeligt, at der i det angivne Øjemed stilles til Ministeriets Raadighed en ekstraordinær Bevilling, hvis Størrelse ikke paa nærværende Tidspunkt med Sikkerhed kan angives, men som anslaaes til 10 000 Kr.

I Henhold hertil skal man anmode det ærede Udvalg om til 3die Behandling i Folketinget af Forslag til Finanslov for Finansaaret 1920—21 at ville fremsætte følgende Ændringsforslag som stillet af undertegnede Minister:

Til § 19 B. Overordentlige Udgifter. I. Skolevæsenet. Som nyt Nummer.  
Til Fremstilling og Udgivelse af Undervisningsmidler for Skoler  
i Sønderjylland med tysk Undervisningssprog ..... 10 000 Kr.

S. KEISER-NIELSEN.

Fr. Graae.

Til Folketingets Finansudvalg.

## 375

Undervisningsministeriet. København, den 25. Februar 1920.

Paa Finanslovene for Finansaarene for 1917—18 (jfr. Rigsdagstidende 1916—17, Tillæg B. Sp. 1146—48), 1918—19 og 1919—20 har der under Finanslovkonto § 19 B. I. c. 1. har været opført en Bevilling til Afholdelse af et 9 Maaneders Kursus paa Husholdningsseminariet „Ankerhus“ til Uddannelse af Husholdningslærerinder til de kommunale Efterskoler.

Denne Bevilling er hidtil ikke genoptaget paa det foreliggende Forslag til Finanslov for 1920—21, idet Ministeriet ansaa det for rettest at afvente, om den til Behandling af Spørgsmaalet om Uddannelse af Husholdningslærerinder nedsatte Kommission kunde tilendebringe sit Arbejde saa betids, at en eventuel Nyordning af det heromhandlede Spørgsmaal mulig maatte overflødiggøre den paagældende Bevilling. Da den ommeldte Kommission imidlertid endnu ikke har kunnet afslutte sit Arbejde, og det af de af Ministeriet indhentede Oplysninger fremgaar, at der for Tiden i høj Grad er Trang til Husholdningslærerinder ved de kommunale Efterskoler, vil man finde det meget ønskeligt, at den tidligere Bevilling hertil genoptages paa Finansloven for Finansaaret 1920—21, og man skal derfor med Bemærkning, at Bevillingen passende vil kunne fastsættes til samme Beløb som for indeværende Finansaar, nemlig 13 000 Kr., anmode det ærede Udvalg om ved 3die Behandling i Folketinget af Forslag til Finanslov for